

## 95. 6h09 du matin ou du soir ?

Auteur(s) : **Sassine, Williams**

### Les folios

En passant la souris sur une vignette, le titre de l'image apparaît.

1 Fichier(s)

### Citer cette page

Sassine, Williams, 95. 6h09 du matin ou du soir ?, 1994/01/10

Claire Riffard, équipe francophone, Institut des textes et manuscrits modernes (CNRS-ENS) ; projet EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle)

Consulté le 06/12/2025 sur la plate-forme EMAN :  
<https://eman-archives.org/francophone/items/show/3437>

### Texte de l'article

Transcription

## N° 95, 10 janvier 1994 : 6h09 du matin ou du soir ?

**Il est 6h.09'00''** : L'heure où le coq de **La Baïcha** gueule pour appeler à la prière. Un coq métaphysique plus précis qu'une montre suisse.

**6h.09'00''** : Son collègue, **La Gomme** devait être en train de compter les voix de son patron aux prochaines élections, dans 5 ans.

**6h.09'00''** : Tonneau supérieur, l'Oncle est sous le lit. Les bérrets rouges ronflant au dessus de lui, sur le lit.

**6h.09'00''** : **Lapin Doré**, notre « Malcolm X, Y » rêve à ses vingt millions de caution : comment les récupérer ?

**6h.09'00''** : **Plat-Tô**, l'argentier surveille son garde de corps. On ne sait jamais.

**6h.09'00''** : **Oussou Dan Fonio**, le seul Gouverneur des poubelles, fait des cauchemars, parce qu'il voit un chien ramasser les saletés.

**6h.09'00''** : Le ministre des Con-muniqués ou...Télécomplications, cherche une ligne pour appeler des poissons.

**6h.09'00''** : Comme celui que je viens de nommer, parce que je ne connais pas son nom, chers lecteurs et lectrices, vous pouvez compléter selon votre imagination. Dépêchez vous avant que le gouvernement ne change encore. Parce que si **La Gomme** a fait son boulot de gommeur officiel, il reste **La Mine** des perroquets de la Cour, pour écrire.

**6h.09'00''** : On chen fout ! Nous qui n'avons pas voté, on chen fout. Ce sont les gens qui votent qui donnent toutes sortes de problèmes à ce pays. Ils se bagarrent, ils cassent, ils se tuent. Fory Coco a dit que les résultats étaient prévisibles. Et notre général pour une fois a raison. Lui, il ne voulait que des virgules, pour passer. On lui a donné 50 virgules, alors où est le problème ?

**6h.09'00''** : Je suis au fond content que Fory Coco ait gagné ses virgules à défaut d'étoiles. Je commence à m'habituer à lui. Grâce à sa présence, je trouve un peu à manger et à boire à travers mes chroniques.

Imaginez si c'était Si-Radio de Novembre, Alpha-Bête Grimpeur, Bâ-Bancal-Banque Route ? Ils se sont trahis entre eux. Ils se sont comportés comme les petits « tabliers » du marché Madina. Chacun essayant de vendre des mégots de programme, au lieu de nous montrer des cigares capables d'être fumés pendant des journées.

**Il est 6h.09'00''** : On vient de m'annoncer la mort du capitaine Souaré Aliou. Il avait 33 ans. L'âge de Jésus-Christ quand il fut sacrifié. Souaré Aliou a été crucifié à sa façon. Mis en croix, entre un manque d'affection, et l'affection d'un manque, entre l'absolu d'une utilité professionnelle et l'inutilité de cette quête. Il était pilote à « Erre Guinée », mais il a eu si peu l'occasion de piloter. Certaines mauvaises langues pensent qu'il buvait. Si tous ceux qui boivent dans ce pays étaient morts à 33 ans, il ne resterait qu'à nous transformer en une république islamique, envahis de fanatiques qui préfèrent par lâcheté, tuer que de mourir sans déranger. Le capitaine Souaré, pour aller beaucoup plus haut que l'existence qu'on lui avait offerte.

**Il est 6h.09'00''** : On ne meurt pas parce qu'on boit, on boit parce qu'on est déjà mort. Le cas de notre nouveau capitaine du ciel n'est que symptomatique, d'un phénomène qui commence à s'écrire à la frontière du 21<sup>e</sup> siècle. Un philosophe, Hederling (sic : Hölderlin ?), aimait à dire que « Dieu a fait les continents comme il a créé les hommes, en se retirant ». Si Dieu se retire, il faudrait, qu'on aille vers lui. Parce qu'un siècle terrible s'annonce, avec des clamours de détresse ? La prochaine maladie destructrice n'est pas le Sida. Contre le Sida, il y a les capotes. La prochaine maladie qui nous menace, est la Démence. Et contre la Démence, il n'y a pas de capote. A tous ceux qui ont aimé le capitaine Souaré, à ses collègues, à ses rênes (sic) d'épanouissement, nous présentons nos condoléances.

**Il est 6h.09'00''** : Le temps ne coule pas. J'ai rendez-vous tout à l'heure avec un infirme qui travaille dans une nouvelle église. Une église qui promet des miracles à ceux qui souffrent, par la force de leurs prières. Mon infirme rampe toujours. Un jour il a découvert la boîte à pharmacie de l'église. De temps en temps, il pille la pharmacie et revend son butin. On chen fout ! L'infirmité n'est pas une maladie, mais un manque de besoin. Ce « pharmacien » rampant se porte bien aujourd'hui. Adieu les vœux pieux !

**Il est 6h.09'00''** : j'ai peur que la radio ne se réveille bientôt. Enelgui, le courant qui passe en courant, plus prudent a coupé déjà son courant. Dieu merci, pour la facture, ils ne viennent qu'en plein soleil, quand on n'a plus besoin de leur soleil. On chen fout, puisqu'on est en Western ! Le western guinéen, dans lequel seuls ceux qui sont armés ne savent pas tirer.

J'ai envie de continuer à écrire, mais mon chien est fatigué de me dicter ma chronique hebdo. Il a l'air déprimé lui aussi. Son avenir c'était hier, quand j'avais les moyens de lui donner un os. Il est devenu aujourd'hui un déflaté dégonflé. Tu lui montes sur la queue, avec son regard vide et délavé et il se recouche.

Pourquoi aboyer et contre qui, quand le gouvernement va changer ? On chen fout. On ne se bat pas contre le vide, car le vide est la mort d'un autre vide. Le néant par contre est en appel, ainsi que la mort.

**Il est 6h.09'00"** : Minuit a déjà sonné. Le jour va changer, dès que le premier coq non déprimé essaiera d'entrer dans la lumière.

**Toujours 6h.09'00"** : Décidément, le temps ne bouge pas. Mais je m'en fous ! Je suis en train de penser au message du 2 décembre de Monseigneur Sarah, à l'adresse de la jeunesse. Il a beaucoup parlé de Paix avec son éloquence habituelle. Je n'ai entendu le mot « justice » qu'une seule fois. Mais une paix sans Justice ne peut être qu'une paix armée. Il est symbolique que notre devise nationale soit une balance dont le fléau est la Justice, entre les 2 plateaux : « Travail » et « Solidarité ». Nos jeunes ne comprennent plus grand-chose. Nous les parents, on leur botte les fesses pendant des années pour leur apprendre à travailler. Et quand ils terminent leurs études, ils se retrouvent dans la rue. Cette exclusion en dehors d'une société dominée seulement par les combats des « grands », crée des rancœurs, des rancunes. Entre la justice et la paix, ils préfèrent la justice pour pouvoir construire la paix, d'abord dans leur foyer. Un homme affamé ne peut pas avoir la paix. Jean Jacques Rousseau dans son « Contrat social » ne disait pas autre chose en écrivant que l'homme naît libre, mais que c'est la société qui le rend esclave.

**Il est 6h.09'00"** : Rendre esclave un homme, c'est ne pas lui rendre justice. Saint Paul l'a bien compris, en préférant la Charité à toutes les vertus. La Charité n'est pas l'aumône. La Charité est une façon de regarder l'autre, pour vivre dans son regard, l'instant du papillonnement de ses paupières. Le prophète Mohamed a fait des guerres pour inscrire cette justice dans la mémoire des cœurs des hommes. La croix de Jésus a encore la forme d'une balance pour peser l'injustice, qui a rendu douloureux, son dernier cri.

**Il est 6h et poussières** : Je termine ma chronique par une petite histoire. Il était une fois un enseignant. Il était borgne. Alors, quand il était fatigué, il enlevait son œil de verre et le posait sur son bureau en face de ses écoliers en leur disant : « Mon œil vous observe ». Ensuite, il s'endormait derrière ses lunettes noires. C'est un peu l'histoire de notre indépendance.

**Il est 6 h et quelque chose** : On dirait que Dieu n'a pas créé les guinéens pour travailler, mais pour se battre contre les moustiques.

### **Williams Sassine**

#### **Billet**

PS : Après les 50 virgules des élections, j'offre mes 50 virgules personnelles au nouveau président. Envoyez vos 50 virgules, on transmettra à qui de droit.

#### **Sassine**

# Description & analyse

Auteur de l'analyseDegon, Élisabeth  
Contributeur(s)Degon, Élisabeth (collecte et saisie)  
Éditeur(s) de la ficheDegon, Élisabeth  
Auteur(s) de la transcriptionDegon, Élisabeth

## Informations générales

LangueFrançais  
Cote*Le Lynx*, n° 95

## Présentation

Date1994/01/10

GenreDocumentation - Presse

Mentions légales

- Fiche : Élisabeth Degon, équipe francophone, Institut des textes et manuscrits modernes, CNRS-ENS ; projet EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle). Licence Creative Commons Attribution – Partage à l'Identique 3.0 (CC BY-SA 3.0 FR)
- Texte : Avec l'accord des ayants-droits de la famille Sassine, toute autre utilisation que la consultation est soumise à leur autorisation

Éditeur de la ficheClaire Riffard, équipe francophone, Institut des textes et manuscrits modernes (CNRS-ENS) ; projet EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle)

Notice créée par [Elisabeth Degon](#) Notice créée le 30/07/2019 Dernière modification le 21/10/2025

---

# 6H09 DU MATIN OU DU SOIR?

**I**l est 6h.09'00": L'heure où le coq de La Datcha gueule pour appeler à la prière. Un coq métaphysique plus précis qu'une montre suisse.

**6h.09'00":** Son collègue, La Gomme devait être en train de compter les voix de son patron aux prochaines élections, dans 5ans.

**6h.09'00":** Tombeau sur périer, l'Oncle, est sous le lit. Les bêrets rouges roulant au dessus de lui, sur le lit.

**6h.09'00":** Lapin Doré, notre "Malcom X, Y" rêve à ses vingt millions de cautions; comment les récupérer?

**6h.09'00":** Plat-Tô, l'argentier surveille son garde de corps. On ne sait ja mais!

**6h.09'00":** Oussou Dan Fonio, le seul Gouverneur des poubelles, fait des cauchemars, parce qu'il voit un chien ramasser les salées.

**6h.09'00":** Le ministre des Con-muniqués ou... Té... l'éclatations, cherche



une ligne pour appeler des poissons.

**6h.09'00":** Comme celui que je viens de nommer, parce que je ne connais pas son nom, chers lecteurs et lectrices, vous pouvez compléter selon votre imagination. Dépêchez vous, avant que le gouvernement ne change encore. Parce qui si La Gomme a fait son boulot de gommeur officiel, il reste La Mine des perroquets de la Cour, pour écrire.

**6h.09'00":** On chen fout! Nous qui n'avons pas voté, on chen fout. Ce sont les gens qui votent qui donnent toutes sortes de problèmes à ce pays. Ils se buguent, ils cassent, ils se tuent. Fory Coco a dit que les résultats étaient prévisibles. Et notre Général pour une fois a raison. Lui, il ne voulait que des virgules, pour passer. On lui a donné 50 virgules, alors où est le problème?

**6h.09'00":** Je suis au fond content que Fory Coco ait gagné ses virgules à défaut d'étoiles. Je commence à m'habituer à lui. Grâce à sa présence, je trouve un peu à manger et à boire à travers mes chroniques.

**Illustrations:** Oscar, D. Fima  
**Éditeur:** GUICOMED, S.A.R.L.  
BP. 4968 - Conakry  
Compte N° 3246, BPMG  
**Distributeur:** Diallo Bata  
**Administration:** Immeuble Baldé Zaire, Sandervalia  
Tél.: (224) 44-32-14  
BP. 4968 - Conakry - Guinée

**Rédaction:** Bah Fatoumata, Assan Abraham Keita, Williams Sassine, Bah Manadou Lamine, Doré Prosper, Diallo Thiero, Cissé Moussa, Diallo Abdoulaye, Barry Ibrahima Sory, Sékou Amadou  
**Conseillers de la Rédaction:** Williams Sassine, Bah Manadou Lamine  
**Rédaction:** Bah Fatoumata, Assan Abraham Keita, Williams Sassine, Bah Manadou Lamine, Doré Prosper, Diallo Thiero, Cissé Moussa, Diallo Abdoulaye, Barry Ibrahima Sory, Sékou Amadou  
**Illustrations:** Oscar, D. Fima  
**Éditeur:** GUICOMED, S.A.R.L.  
BP. 4968 - Conakry  
Compte N° 3246, BPMG  
**Distributeur:** Diallo Bata  
**Administration:** Immeuble Baldé Zaire, Sandervalia  
Tél.: (224) 44-32-14  
BP. 4968 - Conakry - Guinée  
**Composition, mise en page:** EEL Élect&Info, Inv. Baldé Zaire  
Tél.: (224) 44-44-10/BP. 4532  
**Impression:** Atlantic Press  
05 BP 1542 Abidjan 05, RCI

Il est devenu aujourd'hui un déflaté dégonflé. Tu lui montes sur la queue, avec son regard vide et clavé et il se recouche.

Pourquoi auoyer et contre qui, quand le gouvernement va changer? On chen fout! On ne se bat pas contre le vide, car le vide est la mort d'un autre de. Le néant par contre est un appel, ainsi que la mort.

**Il est 6h.09'00":** Il connaît déjà sonné. Le jour va s'ouvrir, dès que le premier roq non déprimé essaiera d'entrer dans la lumière.

**Toujours 6h.09'00":** Décidément, le temps ne bouge pas. Mais je m'en fous! Je suis en train de penser au message du 2 deembre de Monseigneur Sourah, à l'adresse de la jeunesse. Il a beaucoup parlé de Paix avec son élquence habituée. Je n'ai entendu le mot "justice" qu'une seule fois. Mais une paix sans Justice ne peut être qu'une paix armée. Il est symbolique que notre devise nationale soit une balance

des "grands", crée des rancoeurs, des rancunes. Entre la justice et la paix, ils préfèrent la justice pour pouvoir construire la paix, d'abord dans leur foyer. Un homme affamé ne peut pas avoir la paix. Jean Jacques Rousseau dans son "Contrat social" ne disait pas autre chose en écrivant que l'homme naît libre, mais que c'est la société qui le rend esclave.

**Il est 6h.09'00":** Rendre esclave un homme, c'est ne pas lui rendre justice. Saint Paul l'a bien compris, en préférant la Charité à toutes les vertus. La Charité n'est pas l'autumne. La Charité est une façon de regarder l'autre, pour vivre dans son regard, l'instant du papillonement de ses paupières. Le Prophète Mohamed a fait des guerres pour inscrire cette justice dans la mémoire des coeurs des hommes. La croix de Jésus a encore la forme d'une balance pour peser l'injustice, qui a rendu douloureux, son dernier cri.

**Il est 6h et poussières:** Je continue ma chronique par une petite histoire. Il était une fois un enseignant. Il était fatigué, il enlevait son œil de verre et le posait sur son œil droit en face de ses élèves en leur disant: "Mon œil vous observe". Ensuite il se mettait, derrière ses lunettes. C'est un peu l'histoire de notre indépendance.

**Il est 6h et quelqu'un:** On dirait que Dieu n'a pas créé les guinéens pour travailler, mais pour se battre contre les moustiques.

Williams Sassine  
Hip! Hip!

## Billet

PS: Après les 50 virgules des élections, j'offre mes 50 virgules personnelles au nouveau président. Envoyez vos 50 virgules, on transmettra à qui de droit.

plus besoin de leur soleil. On chen fout, puisqu'on est en Western! Le western guinéen, dans lequel seuls ceux qui sont armés ne savent pas tirer.

J'ai envie de continuer à écrire, mais mon chien est fatigué de me dicter ma chronique hebdo. Il a l'air déprimé lui aussi. Son avenir c'était hier, quand j'avais les moyens de lui donner un os.

don le fléau est la Justice, entre les 2 plateaux: "Travail" et "Solidarité". Nos jeunes ne comprennent plus grand' chose. Nous les parents, sur leur botte les tesses pendant des années pour leur apprendre à travailler. Et quand ils terminent leurs études, ils se retrouvent dans la rue. Cette exclusion en dehors d'une société dominée seulement par les combats

**LE CARTON JAUNE**  
du vié Koutoubou

KOUTOUBOU!  
CARTON JAUNE À... RADIO TÉLÉCO! QUI FAIT TÉLÉ-GAGA. EN REFUSANT DE TENDRE MICRO À CANDIDATS MALHEUREUX DES ÉLECTIONS, POUR GLACIER LEUR COEUR. EST-CE QUI, A PLUT PAS CAVALIER FORY COCO PRÉMIÉ PERSIDENT DÉMOCRATIQUEMENT ÉLU, OKI MAIS NON... DIDON! ET PRÉMIERS OPPOSANTS DÉMOCRATIQUEMENT BATTUS? ÇA DOIT PAS PARLER? MOON VIÉ, PAYS-LÀ...!